

Ein Herbst, den man mit allen Sinnen genießen kann

Hallo alle miteinander! Mein Name ist Minji Son und ich bin Koordinatorin für Internationale Beziehungen der Stadt Sapporo. Meine Heimat ist Taegu, die drittgrößte Stadt Südkoreas, welche zentral in Südkorea, damit aber immer noch recht weit südlich liegt. Das bedeutet, dass die Sommer heiß sind und im Winter fast kein Schnee liegen bleibt.

Wenn ich gleich zur Sache kommen darf, würde ich gerne wissen, wie Sie alle den Herbst als Jahreszeit wahrnehmen. Wenn Sie mich fragen ist der Herbst in Sapporo im Vergleich zu anderen Städten Japans eine kurze Angelegenheit und gerade in dem Moment wo man denkt „ah der Herbst ist da!“, dauert es nicht lange bis schon der erste Schnee fällt. Gerade weil der Herbst so kurz ist, habe ich das Verlangen danach, mehr aus dieser Jahreszeit zu machen. Im Folgenden will ich Ihnen also verschiedene reizvolle Seiten des Herbstes in Sapporo vorstellen.

Zuerst wäre da einmal der Herbst, den man mit den Augen genießt. Ende September beginnt das Laub der Bäume in Sapporo herbstliche Farben anzunehmen und normalerweise ist Anfang Oktober bis Mitte Oktober die beste Zeit, um dieses zu betrachten. Meine Empfehlung als Ausflugsziel ist *Jozankei*. Wenn von *Jozankei* die Rede ist, ist wahrscheinlich das erste, was vielen von Ihnen in den Sinn kommt heiße Quellen. Aber es ist auch ein Ort an dem man von Kanufahren bis Reiten eine Vielzahl von anderen Aktivitäten genießen kann. Gerade was das Reiten anbetrifft ist es so, dass auch Anfänger - nachdem sie Unterricht auf dem Reitplatz genommen haben - innerhalb des Parks ausreiten können. Hier kommen alle auf ihre Kosten, egal ob als Familie, Freunde oder als Kollegen.

Und wenn man dann nach sportlicher Betätigung erschöpft ist, findet man mit den heißen Quellen eine ausgezeichnete Möglichkeit, dem Körper Erholung zu verschaffen. Schließlich eingetaucht in das heiße Bad unter freiem Himmel, versunken im Anblick der herbstlichen Wälder, welche bei intensivem Betrachten das starke Gefühl hervorrufen, man selbst befinde sich inmitten eines landschaftlichen Gemäldes, kommt man gänzlich zur Ruhe. Ohne Zweifel hat diese Szenerie heilsame Wirkung auf Körper und Geist. Daneben werden aber auch zu dieser Zeit Veranstaltungen abgehalten, die kulinarische Genüsse versprechen.

Das „Sapporo-Herbstfest“, welches vom ersten Monatsdrittel des Septembers an für die Dauer von etwa einem Monat im *Odori-Park* abgehalten wird, stellt die für Hokkaido und Sapporo repräsentative Küche in den Mittelpunkt und bietet die Chance, lokale und nur in dieser Jahreszeit verfügbare Zutaten zu genießen. Egal ob es Ramen-Nudelgerichte sind, die im 5. Block konzentriert, die Besonderheiten der jeweiligen Region Hokkaidos aufs Beste in sich vereinen, Weine und Sake im 7. Block, oder der 10. Block, der Fleischgerichte Hokkaidos zum Thema hat; ein besonderer Vorzug dieses Herbstfestes rührt wohl von der abwechslungsreichen Atmosphäre und den unterschiedlichen Gerichten, die die einzelnen Bereiche bieten.



Das diesjährige Herbstfest hat mit dem 1. Oktober bereits geendet. Dennoch gibt es immer noch zahlreiche leckere saisonale Gerichte. So z.B. Lachslaich, der sich zunehmender touristischer Beliebtheit erfreut. Wenn die Lachse im September beginnen stromaufwärts zu schwimmen, kann man auch auf den Märkten frische Fischeier genießen. Insbesondere im Oktober, wenn das Fischfangverbot von Stint - einer Fischart, die man nur an der Pazifikküste Hokkaidos fangen kann - aufgehoben wird, kann man sich nach Herzenslust an frischen Meeresfrüchten laben. Darüber



hinaus ist der Herbst auch die Zeit, in der wildlebende Tiere wie der Ezo-Hirsch sich Energie für den nahenden Winter anfressen und damit die Jahreszeit für Wildfleisch schlechthin. Wenn man so überlegt ist das nicht ein Gedanke, der einem Appetit macht?

In diesem Sinne würde es mich freuen, wenn Sie den Herbst Sapporos mit allen Sinnen genießen.

Kontakt:

Stadt Sapporo

Referat für Allgemeine Angelegenheiten

Abteilung für Internationale Beziehungen

Kita 1 jou, Nishi 2 chome, Chuo-ku, Sapporo 060-8611

Tel: 011-211-2032, Fax: 011-218-5168

Email: kokusai@city.sapporo.jp